

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 81 (1955)  
**Heft:** 10

**Rubrik:** Der unfreiwillige Humor in den Gazetten

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Der unfreiwillige Humor in den Gazetten

Sonntag, 26. Dez., 15.00—17.15 Uhr  
**Das gestohlene Hemdchen**  
 10 Bilder von Margrit Braegger  
 Eintrittspreise: Fr. 1.50 bis 4.—

20.15—22.45 Uhr  
 Schweizer Erstaufführung  
**Der Kuß**  
 Oper von Friedrich Smetana  
 Deutsch von Kurt Honolka

Montag, 27. Dez. 20.15—23.00 Uhr  
**Hochzeitsnacht im Paradies**  
 Operette von Friedrich Schröder

*Honnez soit qui mal y pense!*

Sonntag, 28. November 1954, vormittags  
 10.30 Uhr im Musiksaal des Stadtcafés.

Programm:

1. Largo und Allegro aus dem Concerto grosso in h-moll von Georg Friedrich Händel.
2. Begrüßungsansprache des Herrn Regierungspräsidenten Dr. P. Zschokke.
3. Scherzo aus der Musik zu einem Sommernachtstram von Felix Mendelssohn-Bartholdy.

*«Offene Wägeli!»*

## Bekanntmachung betreffend das Klausen

Das Klausen am Silvester ist nur von 13 bis 17 Uhr gestattet und bedarf einer besonderen Bewilligung des Polizeipräsidiums.

Solche Bewilligungen werden nur an Personen erteilt, welche in der Gemeinde wohnhaft sind und ihre Steuerpflicht für das laufende Jahr erfüllt haben.

*Nur wer seine Steuern bezahlt, wird von der Behörde als Chlaus anerkannt ...*

**Brissago-Inseln.** Botanischer Garten des Kantons Tessin. Für Schulen und Gesellschaften Ermäßigung. Eintritt Fr. 1.—. Ganzer Tag geöffnet. Mit Postauto oder Schiff erreichbar.

*Die neuen «SBB-Amphibien-Postautos!»*

## WICKLER

sucht Stelle als Grenzgänger; hat schon fünf Jahre im Kanton Zürich gearbeitet. (Eventuell als Elektriker.)

— mit Grenzgängerdiplom! Wickelt verwickelte Zollformalitäten garantiert rasch ab!

*Auch das nächste Mal wieder*

**HOTEL HECHT**  
  
**ST. GALLEN**

*Grill-Room Treffpunkt der Gourmets  
 Bar ungezwungene beschwingte Atmosphäre*

Fröhliche, charmante, 22jährige, katholische Fabrikantentochter mit gutem Charakter und einwandfreiem Vorleben, mit Mittelschulbildung, sucht auf diesem Wege, zwecks mangelnder Gelegenheit, katholischen, feinfühlenden, charakterlich ausgeglichenen, konstruktiv begabten

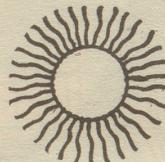
## Maschineningenieur oder Techniker

im Alter von 26 bis 28 Jahren. Schweizer, kennensulernen.

*Die Mittelschulbildung scheint zwecks mangelnder Gelegenheit frühzeitig beendet worden zu sein!*

Der Sturm, der am Donnerstag über Ostfrankreich hinwegging, hat im Territorium von Belfort und im Département Doubs große Schäden verursacht. Besonders gesitten hat das Telephonetz. 500 Abonnenten der Zentrale Belfort und 350 der Zentrale Montbéliard wiesen Störungen auf.

*Geistige oder körperliche?!*



## Privatier(innen)!

*Warum nicht «Privatierchen»?!*

Vendesi

OCCASIONISSIMA :

## Wolkswagen

in buonissimo stato. Visibile presso:

*«Wie die Wolkswagen dort wandern!»*

6.—50. Preis Fr. 20.—: Die Gewinner werden schriftlich benachrichtigt und in unserer Herrenhemden-Abteilung angeschlagen.

*Darüber werden sie nicht besonders erfreut sein!*

**Herrenkniehose**, weiß, mit Bundelast im Saum Fr. 3.20

**Herren-Slips**, weiß, mit Bundelast im Saum Fr. 2.70

*Die Bundeslast scheint klein geworden zu sein!*

**Umschlagpantoffel** für Damen und Töchter aus Kamelhaar-Stoff, karier-

Damen aus Kamelhaarstoff geben sicher gut warm!

haben. Aber oha, der Herr Polizeihauptmann schien sich allzu erhaben zu fühlen, um Vorschläge von einem gewöhnlichen Bürger anzuhören.

*Mit Bier oder Wein ...?*

## Fuge von J. S. Bach

Musikalisches Zwischenspiel, interpretiert durch Arturo Benedetti-Michelangeli.

Dazu eine Disney-Trickzeichnung.

*.... mit der «Mickey-Mouse» auf den Tasten!*



### Kultivierte Pfeifenraucher

sind hell begeistert vom «Fleur d'Orrient», einem Luxus-Tabak, geschaffen von Burrus. Das Paket kostet nur 85 Cts. Jeder Zug ein Genuss.



**RESANO**  
 Traubensaft  
 Rasse... Charakter!

Bezugsquellen nachweis durch: Brauerei Uster.